

大漢公報

中華民國十八年十二月三號

(星期二)

孔子貳千四百八拾年

夏曆歲次己巳年十一月初三

言論

洪門人士對本黨言論機

夫中華民國者。中國人之中華民國也。倘不幸而中國陸沉。覆巢之下。寧有完卵。亡國之痛。吾人豈能或免乎。乃自民元以來。吾人竟如醉如痴。如墮五里霧中。如在汪洋大海之中。駕無舵之舟。惘然罔覺。幾令政體陵夷。中原板蕩。謂非五言不盡。感不敏得乎。

故吾黨今日為鞏固民國計。為謀吾黨發達計。必也明其視。聽其聽。放其喉。振其舌。登高呼。以醒國人之夢。方見七年之病。求三年之艾。厥疾或有瘳之一日也。否則。長夜漫漫。暗無天日。可不懼乎。夫報館者。耳目喉舌也。有一國之報。為一國之耳目喉舌者。有一省之報。為一省之耳目喉舌者。有一黨之報。為一黨之耳目喉舌者。然無論其為國報也。省報也。黨報也。其所負之使命。為監督政府。領導人民。為社會之警鐘。為政治之燈臺。其任務則一也。歐美各國。輿論之所趨。即其國行政方針之所指。所以收政治之效。即政府對於各報。亦裁之培之。保護之。敬重之。從未聞有任意摧殘言論之舉。

故歐美各國之黨報。可以隨時隨地而組織之。可以隨時隨地而評論之。此歐美各國政黨之辦報也。易有政府之保護之也。吾國則不然。一黨之外有別黨則摧殘之。黨報之外有別報則封閉之。此吾國年來正義消沉。輿論黑暗。達於極點者。亦以此也。吾黨之言論機關。偏於海外。不遭國人之摧殘。而中國言論前途。正義不致消沉。民意不致盡喪者。舍海外之洪門黨報。無一別徑之希望也。故吾人今日對於言論機關所負之職責。應當同心協力以趨之。對於初成立者。則裁之培之。護之擁之。使之克享壽齡。大聲疾呼。長為吾國人之耳目喉舌。則吾黨言論前途。庶其有濟。

AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公郵打船郵國美

請搭快捷大總統
輪由雲城埠開
往上海香港
▲改良特點▲
樓梯擴闊。常有電影畫。設有坐立及消遣廳。由雲埠往城埠船本公司包妥。於船期日本公司備有客車及行李車在城埠碼頭運送客及行李不取分文
尾地慎總統十月三拾開
民慎總統拾二月十四開
麥順利總統十二月廿八開
加蘭總統元月拾一開
企李崙總統元月廿五開
五市總統二月八日開

Quon On Jan Co., 295 Pender St. E. Vancouver, B. C.
駁馬棧安均處理代總人華埠雲
Lee Hong Chong, 533 Fisguard St., Victoria, B. C.
瑞呈馬昌同利處理代總人華埠城
R. O. Bullwinkel, District Passenger Agent
517 Granville St., Vancouver, B. C.
All C. N. R. Agents are Representatives

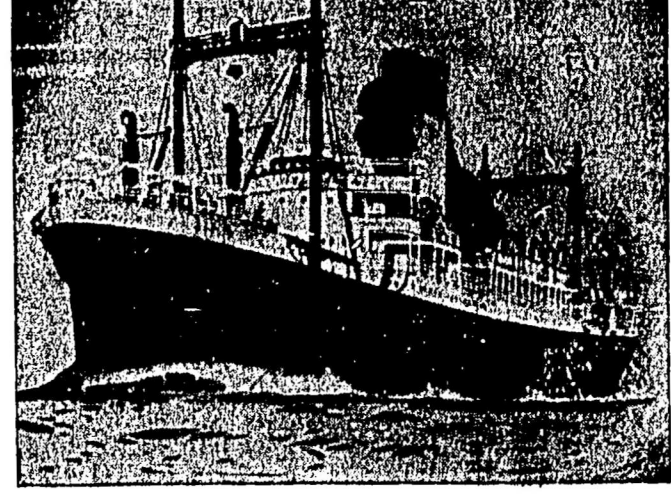
特載

馮閣共同倒蔣之詳情

▲閣氏不受蔣蔣之籠絡
山西太原前通訊云。訪者偕同報館訪員數名前往太原八十英里之高山。謁見馮玉祥。查詢近日戰事如何。則見馮氏所居之室。異常鞏固。關於軍務之事。各皆齊備。其遣往攻漢口南京之部軍。統有四萬。概由馮氏用無線。發號施令。調兵遣將。類皆惟命是聽。又有英偉少年一班。為其參謀。悉皆畢業于美國芝加哥與哥林比亞兩大學者。蓋其大本營地方。乃閻錫山所送出。任由馮氏駐紮其間。

東旋船通煙藍搭搭請

The Blue Funnel Line



由雲開行
十二月十號
元月七號
元月十八號
二月十一號
船費二樓七十五元
大船五十五元

船名
千地利士臣
吊地沙利臣
且路卑臣

到雲城埠
十二月十九號
元月十六號
元月廿八號
二月十八號

號安均處理代埠城 安均處理代埠雲
QUON ON CO. QUON ON CO.
529 Cormorant St. 254 1/2 Pender St. E.
Phone. 1378 Phone Sey. 2942
P. O. Box 1455 Vancouver, B. C.
Victoria B. C.

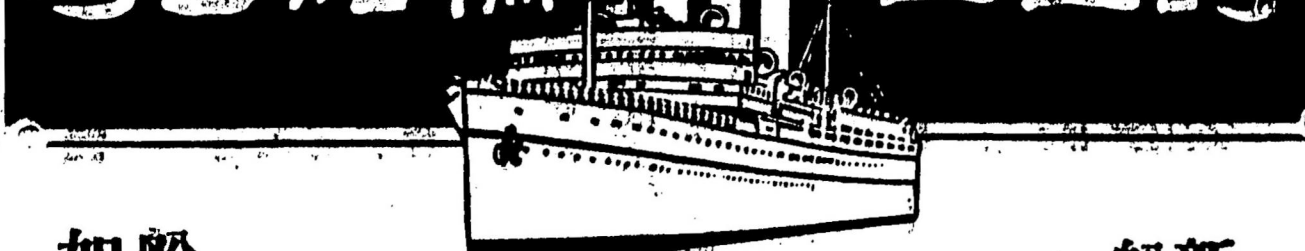
崇福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

四邑星期報五十一期已到

葉求茂代理詩不亞鐵路車紙路

港香到天七拾

司公船輪亞不詩



新日本皇后
航開七月明年
與別不同
行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽
四大特色
船期已改
當即奉寄
如承索閱

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
坎拿大	二月七日
俄國皇后	二月廿一
亞洲皇后	元月十一
坎拿大	二月十五
俄國皇后	二月八日
亞洲皇后	二月廿九

船上餐養諸君每日隨用隨奉
總司理司徒施佈

地址信通施司徒
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

醫衛大黃西

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.
士博學醫學大立省諾利伊國美
証憑予給驗考府政國兩美加
症雜柳花科全外內幼老女男理統

電話
Fair 2288X宅住 Sey. 8708館醫。
間時館在
點九至七點五至兩點三至二
點九至七點五至三下午拜禮

醫西錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
醫館電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
住所電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E.
雜症花柳全內老幼男女統理

行銀路資
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office
Montreal, Canada

本行最特色者、在香港滙兌、無時不為市上最相宜之滙價、其次、本銀行與大華商及團體交易最多、而工人貯蓄亦不少、如滿地可、雲高華、域多利、均設有華人執事、為利便起見、務使顧客滿意也、
賈路銀行謹白
本行為開平中學台山中學貯庫

馮氏稱：將中正自統攝政權以來。所行所爲。無一不是專制手段。外假救國之名。內圖自利之實。負欠外債。日益增多。辦理外交。無不失敗。玷辱國體。莫此爲甚。一介武夫。罔識政治。侈談國事。騰笑外人。若不以此國爲安。安有良好政治。現之一日。南京政府。雖日出文告。佈施新政。宣傳黨治。究亦虛有其表。無補實際。吾與閻錫山。本救國救民之志。誅反蔣討賊之謀。與兵征逆。師出有名。誅彼殘賊。拯民水火。絲是將士用命。所向無敵。將來倒蔣成功。必與各省巨頭。人民代表。共同會議。立開國民大會。選舉議員。恢復國會。並開國會。使全國人民。皆有參政之權。樂享自由之福。而所謂一黨人之專制政治者。必使消滅淨盡而後已焉。至組織良善有力之新政府。以振興企業。普及教育。豁免苛捐。用蘇民困。辦理賑濟。以活災黎。則至保衛農民。注意交通。亦爲政府急不容緩之舉。不妨略舉以告。訪員多所舉。馮氏歷歷答覆。絕無隱諱。但關於重要軍事。未便洩露。故不作答。又問建都一事。究以何處爲最適宜。馮亦謂未能確實答覆。

查馮閻兩人。已聯合反蔣。但兩人所居之地方。相距約有兩英里遠。未能同居一城。辦理軍事。幸兩人對軍事之進行問題。每日必有會議。蔣中正特派代表。實以海陸空軍司令印信。親至太原。贈諸閻氏。閻氏稱病拒絕。訪員謁見閻氏。閻氏亦託疾不見。現馮閻兩人。日日會議。討論出兵討蔣之事。且馮氏部軍。常時來往太原。鼓動晉兵。共同攻蔣。雖晉方代表力勸閻氏。勿對馮氏有所助力。閻氏亦絕不爲動。由此觀之。固不能謂閻氏助蔣南京政府也。不過閻素情願不輕易爲切實之表示耳。

本館特電

(昨晚接上海訪員來電)

中俄代表現在伯力進行議和。將來或在哈爾濱開正式會議。料爭端可望解決。

駐日公使易人

駐日本公使汪榮寶回國辭職。黨府照准。任命張繼補其缺。

(今晨接香港訪員來電)

鐵桂聯軍三路進發。張發奎軍由廣寧到四會。出清遠。黃紹雄率桂軍由肇慶下三水。鐵軍副師長李漢魂率兩旅從小北江到英德。

重要電報

力爭法權之方法

奉張對俄之條件

列強未干預中俄事

英派代表赴裁軍會

美國開會

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

法對裁軍會議之態度

鄂匪釋美教徒

本埠新聞

恩平君堂墟益華有限公司營業

龍岡公所實業部定期開支

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

恩平君堂墟益華有限公司營業

本公司因生意繁榮。特將恩平君堂墟益華有限公司營業。凡欲在本公司營業者。請向本公司經理人接洽。本公司地址：恩平君堂墟。

龍岡公所實業部定期開支

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

恩和合銀業有限公司廣告

本公司因生意繁榮。特將恩和合銀業有限公司廣告。凡欲在本公司營業者。請向本公司經理人接洽。本公司地址：恩和合銀業有限公司。

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

雲坤致公堂啓事

●新建教堂開幕
雲中華人基督教協和會。在片打街夾教士
巷街角。新建教堂。鳩工告竣。現定於四
號明日(晚七時。舉行開幕禮。設茗享

達一千八百七十五萬六千餘元。與前兩
相抵。安省爲加拿大出產皮革最多者。
拿大各部。現多設立養野獸公司。專牧
獸。以取其皮。

千八百七十五萬六千餘元。與前兩年
。安省爲加拿大出產皮革最多者。如
各部。現多設立養野獸公司。專牧
以取其皮。

濟英才。有如春花怒放。亦洵人生之樂也。僑胞如有共表同情者。深願明以告。詳加指導。以促斯校之實現。則鄙人勝感激之至矣。

Chinese Literary Institute
736 Grant Avenue, San Francisco, Calif., U. S. A.

將股款繳交本籌辦處職員。擊回收據。以便儲入銀行。其未認股者。亦請各盡愛黨之責。從速附股繳款。以成此偉業。有厚望焉。

中華民國拾八年拾一月廿三日 香港公報籌辦處啟

雲 埠 廣 萬 生 雜 貨 發 行

Kwong Man Sang Co. 224 Georgia St. E. P. O. Box 466 Phone Sey. 1473 Vancouver B. C.

◎目噴荔枝三百顆

◎不防長作嶺南人

廣東之荔枝久矣。論於詩人之口而世界之人無不嗜之。現新貨到。小號進到大幫。

散庄糯米枝干

散庄槐枝干

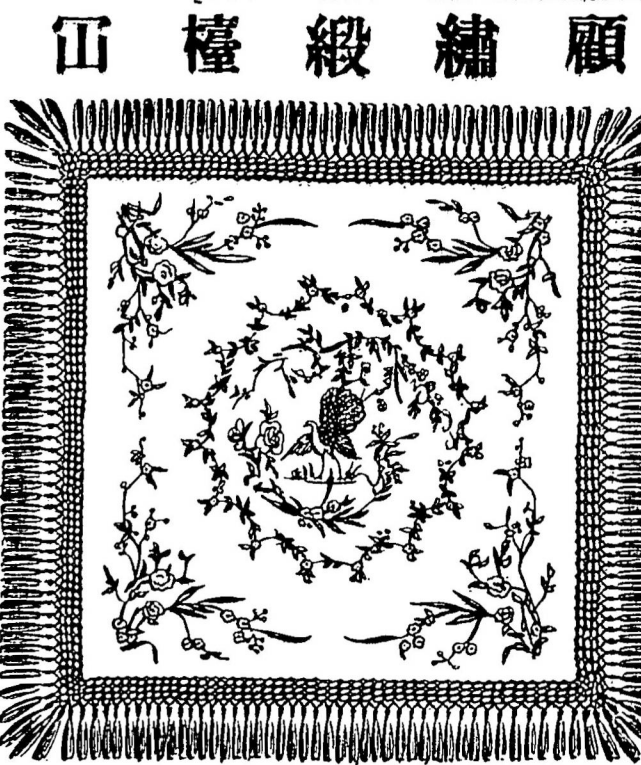
散庄槐枝干

散庄槐枝干

皆係特別挑選外華內實。盒庄裝璜華麗。以之送禮尤覺貴重。定價又極低廉。

茶絲為吾國最大問題

絲茶居吾國出口貨之第一位。但近年被外國之貨所排擠。以致海外市場一蹶不振。絲茶為業之數千萬農民形勢岌岌。



今後能否挽回頹勢。實視吾人之努力。是以小號特選購大幫。

蘇杭絲綢

各款領巾

汕頭夏布

汕頭糖薑

以上絲綢係用最新機器紡織。工精質美。款式趨時。皆切合日常之需用。以之送禮。不特個人之感情。倍增。對於吾國天然絲茶。亦能增聲譽。也。仰各界僑胞。留心惠顧。此精良之國貨。亦即解決民生問題之一道也。

▲冬節行情單歡迎索閱

雲 埠 花 旗 麵 廠 廣 告

本廠選買新鮮雞蛋。潔白麵粉。用新式電機法製麵。麵絲發行。並設有壹磅盒庄。五磅包庄。諸君惠顧。特別歡迎。

Far Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E. Phone Hing 167 Vancouver B. C.

生精強腎力。大如虎。陽痿。腰痠。久渴。寒症。夜尿。遺精。均奇驗。每料一元。雙料二元。特製四元。

廣州。灼生藥局發行

●總代理廣萬生啟

廣東新聞一

條陳籌設貧民貸款機關

市府現據市計委會李泰生條陳。籌設貧民貸款機關。在在均與市民生活之程度。如何。在在均與市民生活之程度。如何。在在均與市民生活之程度。如何。

汕頭突降暴雨

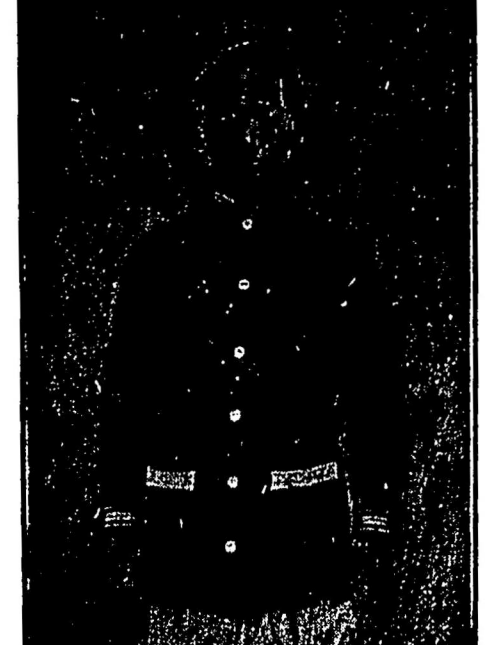
汕頭大都。於拾五日。忽爾黑雲密布。大雨如注。歷三十分鐘之久。所降雨水。均屬黑色。墟內居民。所穿之衣服。凡被雨點所滴之處。盡成黑色。所有該墟舖房貨物。若被風雨。及之處。均無如遭此。近郊間。亦被雨。亦盡成黑色。但因此。而枯槁。豈時見者。均詫為奇事。

許克祥率軍南

陳濟棠以粵邊防務。雖經佈置。惟湘南軍。遠征陽山。直達連州。宜章。坪石。各地。為湘粵邊防。尤宜鞏固。密。昨特電令駐防桂陽。營之第三獨立師。許克祥部。增撥重兵。在上開各處。施行警戒。防堵軍流。竄入。至粵邊。坪石。宜章。一帶。則飭第五拾師。譚道源。派隊守防。與許師。聯防。衛。又據桂陽。駐守。口。消息。桂陽。現。有許克祥部。駐守。口。地方。極為。現。在。並無。軍。事。發生。照常。辦。事。頃。接到。桂陽。電。告。亦。無。鐵。軍。竄。入。消息。

茲將各款羊毛衫價目列左

本公司在雲高華開張。製造男女各款。最好羊毛。揀結。工夫。精良。久為僑胞。歡迎。蓋本公司。所製造之。揀結。專。取。合。中國。人身。材。尺。度。適。合。非。比。西。人。所。造。之。衫。有。袖。長。及。不。襯。身。之。憾。而。且。價。廉。平。



心 田 織 造 公 司

- 茲將各款羊毛衫價目列左
- 男式羊毛衫 九元二五
- 女式羊毛衫 八元二五
- 兒童羊毛衫 六元二五
- 男式羊毛衫 九元二五
- 女式羊毛衫 八元二五
- 兒童羊毛衫 六元二五

本公司添設車衣廣告

啟者。弟素抱。手藝。為。恒。產。即。織。造。車。衣。兩。要。圖。騰。歷。工。場。當。職。務。此。貨。良。物。美。久。為。僑。界。洞。悉。絕。未。著。人。入。埠。輪。門。動。銷。省。却。經。紀。扣。佣。代。辦。客。包。郵。費。○。○。○。顧。客。自。理。可。免。手。續。煩。難。即。買。者。之。樂。利。請。看。下。列。衣。等。級。價。錢。分。別。希。為。亮。察。前。有。偽。經。紀。憑。藉。劣。貨。冒。稱。本。公。司。之。揀。結。欺。騙。僑。胞。不。但。買。者。損。失。于。心。有。感。焉。故。特。再。由。報。端。聲。明。如。有。其。人。即。報。報。報。報。自。一。九。九。九。年。九。月。一。號。起。如。有。顧。客。購。買。本。公。司。揀。結。除。代。沽。處。之。外。或。誤。聽。別。人。購。買。本。公。司。揀。結。如。在。衫。領。內。部。無。無。機。織。破。爛。者。即。指。明。屬。于。何。人。處。經。手。購。買。直。接。寄。回。本。公。司。

（買客注意）

在加拿大各埠。僑胞。購。買。如。先。來。銀。本公司。包。支。郵。費。若。由。○。○。○。交。易。車。費。買。者。自。理。黃。心。田。啟

心 田 織 造 公 司
W. Santien C.O.
103 Penber ST. E.
Vancouver B.C.
一七九五磨矢 話電

新 廣 東 有 限 公 司

SUN KWONGTUNG CO. LIMITED
262 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

- 水仙花頭
- 新荔枝干
- 新糯米糍
- 糖蜜薑拳
- 錦盒名茶
- 男女絲巾
- 顧繡檯布
- 電話失磨 二七四八

啟者。本總堂。擇於。陽曆。十二月。八號。一。點。鐘。舉。行。喬。遷。慶。典。統。請。各。埠。諸。君。光。臨。分。堂。暨。諸。君。屆。時。貴。臨。助。慶。并。指。示。一。切。易。勝。榮。幸。

Sue Yuen Tong
69 Pender St. E. Vancouver B. C. Can.

振興公司遷舖廣告

本公司。經營。燕。菜。菓。蔬。生。意。有。餘。年。向。蒙。僑。胞。賜。顧。甚。為。感。激。茲。因。擴。充。生。意。及。利。便。僑。胞。起。見。特。自。置。樓。在。企。化。街。門。牌。二。百。四。拾。六。號。現。已。遷。往。照。常。營。業。僑。胞。繼。續。光。顧。極。表。歡。迎。電。話。二。四。六。六。○。○。

司理。趙。祥。輝。鄭。炎。佈。露

振興公司遷舖廣告

240 Keefer St. Vancouver, B. C. Phone Trinity 6500

再者。弟。家。父。厚。培。在。港。元。生。堂。接。理。外。洋。各。埠。親。朋。書。信。來。往。與。及。滙。兌。銀。兩。特。委。弟。在。處。設。辦。所。補。紙。水。從。豐。給。同。如。有。客。託。定。必。依。期。快。捷。交。到。公。當。倘。有。遺。漏。如。數。補。足。決。不。令。貴。客。有。絲。毫。之。損。失。僑。胞。光。顧。請。照。西。門。牌。地。址。付。來。弟。收。無。誤。

鄭。炎。謹。啟

輪心店發售男子秋季衣服

本店。價。錢。向。來。低。廉。現。值。減。價。發。售。之。際。幸。勿。失。此。良。機。是。幸。期。內。店。中。衣。裳。減。價。平。沽。之。外。值。此。時。期。諸。君。可。出。低。價。向。本。店。選。購。優。美。之。衣。物。幸。勿。失。却。此。良。機。之。會。幸。勿。失。却。此。良。機。之。會。幸。勿。失。却。此。良。機。之。會。

THE HUB CLOTHING LTD. COMPANY
45-47-49 East Hastings Street

加拿大

雙托水仙花頭
盒庄虫頭糖薑
生晒米糍枝干
海宴新鮮蠟油
油米茶糖雜貨
各樣罐頭食品
磁器竹器用具
藥材膏丹丸散
顧繡絲髮俱全
各埠僑胞賜顧
不論大單小單
一律大加歡迎

萬源昌謹啓

雲
合生號
啟啟

(冬節送禮貨品又到)

雙托水仙花	生鮮荔枝干
大小庄糖薑	男女花絲巾
四磅鴛鴦毡	每張價四元
各號款式鞋	鑼鼓鈸絃索
(各款炮竹俱齊)	
四仟景福炮	廣萬隆溪炮
廿頭响茶炮	打庄連陞炮
頭廿金盤喜月	三托高朗月
打庄牛女會	大雲煙吐錦
加炮大喜火	錦菊月輪車
七星吐明珠	大九龍吐珠

HOP SANG CO.

139 Pender St. E., Vancouver, B. C. Phone Sey. 6255



Vancouver B. C. Can. Phone Sey. 4918
◀店商之備完最物貨禮送▶

雲高華埠
片打街東

▲▲解決冬節送禮的問題

送禮的意義。是聯絡感情和表現愛好的。所以

送禮之物品。(一)要受者的適合(二)要趨時。中國

◎◎嬌艷的綾羅綢緞 ◎◎五光十色的檯面

◎◎新款的絲巾搭巾 ◎◎趨時的文華縐衫

是最合送禮之物品、諸君不要費神、請交給國光公司、替

諸君解決一切、本公司之貨價目錄現已印就、所有送禮及

需要的貨、應有盡有、賜函取閱、當即奉上、

各色絲辦
函索即寄

廿六寸長拾六寸闊白布手
繡花枕袋每對六元
拾八寸方全上布花椅毡每
對六元

此是白布繡淺花枕袋

此是文明絲巾

A detailed illustration of a necktie with a complex geometric pattern. The tie is shown in a perspective view, with the knot at the top. The pattern consists of interlocking lines forming a series of triangles and diamonds, creating a three-dimensional effect. The tie is dark in color with light-colored pattern lines.

此是文華印綢花搭巾
一條五元



五十四寸綉花文華綢搭巾一條六元
五拾四寸文華綢印花搭巾一條五元
五十貳寸大花文華綢搭巾一條四元半
五十寸二銀灰文華綢搭巾一條四元半
五十寸白絲間黑點花搭巾一條一元八五
五拾二寸雙幅文華綢小花搭巾一條五元
二尺四洩彩綉四角花球襪搭巾一條六元

各款男女絲搭巾

A black and white line drawing of a man with short, dark hair, wearing a vertically striped suit jacket, a white shirt, and a dark tie. He is holding a large, rectangular package wrapped in paper with a repeating floral or snowflake pattern. The package is held in front of him with both hands. The man has a slight smile and is looking towards the viewer. The background is plain white.

各款男女絲巾

拾六寸男裝文明絲巾壹打五元八
拾七寸各色綢繡一角花巾壹打七元
拾七寸各色綢繡一角花巾壹打四
九寸吼邊綉四角花絲巾壹打五元
八寸淡彩綉四角花絲巾壹打五元七
拾二英寸各色文華繡絲巾壹打五元九
十四英寸印花彩花絲巾壹打四元半
壹尺二雙口素綢巾一打五元七五
一尺四雙口素綢巾一打八元
一尺二吼邊素綢巾一打七元
一尺四吼邊素綢巾一打九元半

壹條五毛

各款綢緞檯

二尺八色緞翎毛球遂檯○一張拾八元
貳尺四色緞翎毛球遂檯○一張三元半
一尺八色緞翎毛球遂檯○一張九元半
二尺四各色綢淡彩綉花檯○一張六元
二尺八各色綢淡彩綉花檯○一張三元三

各款絲綉花女衣

雞皮縐手繡花女睡衫 一套十五元
文華縐手繡花女睡衫 一套九元五
雞皮縐手繡花三頭女內衫 一套廿元五
雞皮縐手繡花女長衫一件拾壹元
雞皮縐手繡花女裙一條拾壹元
雞皮縐手繡花女褲一條五元五

五

A black and white photograph showing a dark, slender vase filled with a bouquet of flowers. The vase sits on a table covered with a fringed tablecloth. The background is a light, textured surface. The image is framed by a thick black border.

此是綬毛球遂櫃

A black and white photograph of a long, narrow, heavily textured object, possibly a piece of fabric or a biological specimen, showing a complex, wrinkled pattern. The texture is highly irregular, with many small folds and creases. The object is oriented horizontally and occupies most of the frame.

毛翎花繡長寸五拾七濶寸五十二是此
元二十二張一匣琴毬球

行 鐵銅司公球環

(電話)(詩座)

四九九四

Phone

Sey. 4994

WANCOW CO. LTD. HARDWARE

137 Pender St. E Vancouver, B.C.

張開號七卅百一牌門(下樓堂總紫金馬)東街打片埠華高雲大拿加在輔

華埠) 棧 () 客 () 英 () 華 () 雲高
 WAH YING ROOMS
 105 Pender St. E. Phone Sey. 6823
 Vancouver, B. C.

啟者本棧重新修飾異常
華麗住房光潔新置床褥
器具增置冷熱水喉煖汽
龍電光燈大加改良煥然
一新僑胞惠顧招待妥當
價格相宜謹登告白仰候
垂青

▲重新廣告

本棧在片打街東一百零五號
▲電話 詩慶 六八二叁

司事羅齊恬伍時令啟

[illegible]

西醫 徐如悅
 Dr. Phillip Y. Chue, M. D.
 501 Main Street
 Vancouver, B. C.
 藥房電話 551-2183
 住宅電話 551-1538
 醫院實驗完滿
 統理男女老幼
 內外全科花柳
 維症
 (在館時間)
 朝七點至十二點
 下午二點至五點
 晚間七點至九點
 特別刊布另議

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO., Ltd

236 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Doug. 558.

冬節將屆
靚水仙花
新槐枝乾
糯米枝乾
各款糖薑
各款炮竹
錦盒岩茶
日用食品
應有盡應
發行零沽
額外克己

電話 德忌利市
五五八三

雲元發
華元發
祥發
啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註冊
Toric Optical Company
 Ophthalmic Opticians
 18 Hastings St. W. Vancouver B.C.

◎◎ 精配眼鏡

良好工作 招待週到

本公司精配眼鏡。價錢相宜。偷照本公司辦法。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。本公司所配售之眼鏡。俱為德國著名墨士崩咭打路玻璃鏡。貴客光顧。請移玉至



POWELL WOOD & COAL CO.
1355 Powell St.
七二九三倫體話電

業煤出售

PHONE, HIGH, 3927
NIGHT, HIGH, 1444R

想印精美之文件
不可不
謁鐵園新軒

奉即索函備印本棧章圖
HO SUN HING CO.
 258½ Pender St. E.
 Vancouver B.C. Phone Daug. 5575

啓 輪 立 林 理 司
 告 差 登 業 司

◀色特四業營▶

字粒玲瓏
 排版雅觀
 取價低廉
 交件迅速

謹染頑痰咳嗽之症已逾半年服藥雖多頑症如故飲食難
夜睡不安羣醫束手未得其策幸得友人介紹即函求曹統新
先生代為設法蒙即付藥到來照信服藥不數日而頑症盡愈
設若早知先生必不致如此受苦也感激之餘特申於報
族咸省江世讓白

Sam Sing, 731 Pehn. Ave., Sheboygan, Wis.

◎◎疍濁一齊消

曹統新先生鑒敗者敵友前染白濁鹹疳諸症曾函求先生治
理蒙寄來茶劑藥丸等照交敵友應用後鹹疳白濁兩者俱消
先生如此良醫妙藥弟知之久久前弟在企連李巴埠餐館之
時屢用先生之藥皆能收效至此友人初欲用西醫藥針治
理弟勸其不可務宜請曹先生施以中藥為佳後果藥收功專
今數月亦無再發對我言不勝感佩 先生為佳後果藥收功專
順請 醫安 旅美洛市炳冷余均中上吉

Quan On Chong Co. 319-5th St. Rock Springs, Wyo.

◎◎患頑痰難醫者請看

鄙人操業衣館食燥熱之物過多以致喉間不得自然常被頑
痰阻滯固結難化雖醫諸西醫制之亦難瘳愈後函求兄新字
先生醫治蒙寄來化痰丸及化痰水式藥單服後函求兄新字
頑痰既化精神倍佳可見先生之神醫妙藥也 曹起華謹白

Harry Tso, 5052 W Madison St. Chicago, Ill.

趙邦立醫士雅鑒恭啟者弟因手部起一種風濕歷有十餘載
 每逢天時變動伸屈痛甚屢請中西醫治無效故特將症繕生
 幸得醫士對症施藥及祈蛇三鞭藥酒驅風追風膏等照訓服
 用果然藥到回春近今數月不見復發巨擘良醫實有華陀再
 生之術謹登數言以作銘謝介紹有同病者早離苦海耳
 旅列必珠埠恩平塘面村人弟曾毓森頓
 Arlington Gate 320-1 St. Ave. S. Lehighbridge Alta,

生隆棧大寶號司事鈞鑒啟者弟因勞事過度以致身體積
 弱腰膝常痛不能就作者數月常訪醫治尚未得其效痛苦日
 甚閒坐報章一看則知趙邦立醫士精製腰痛獨步藥水昔
 語合弟之症遂買一樽照方食法果見腰部不痛獨步之力名
 不虛傳此非弟過於贊揚實其藥力使然應驗有方能稱華陀
 再世是以敢贊一語俾得同症者訪津也
 旅雲埠恩平牛皮塘人弟曾毓森頓

趙邦立統理內外全科花柳雜症寓內
 26 Pender St W Vancouver B C Can.
 Saag Lung Jan Co.

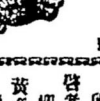
舖在片町街西門牌貳拾六號 電話(詩麼)六七二一

新久白濁丸 六神藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

新久白濁丸 六神藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥



科脚柳花癖血雲紅醫專

源利金 GIM LEE YUEN LTD.

理自專費費金 75-77 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B.

六神藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

◎ 頑頭良藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

此丸專治之症不論新久白濁赤白帶下不論男女老幼服之無不立效此丸大有奇效之藥

衙門賬項、與西人
 往各 文件、均可代
 理、如蒙賜委、定當妥
 辦、謹登告白 祈爲
 垂青
 寫字樓在雲高華埠
 顧街五百零壹號
 ▲ 丹枝銀行二樓
 威線詩摩三二四